

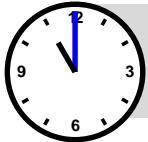


## "Porte ouverte" Betten Freitag 5. Dezember 2014



Hier sind ein paar Infos zum Programm.

**Neu:** Der Weg über das Gelände wird mit **großen Holz-Tieren** gezeigt.



### Ab 11:00 Uhr Verkauf und Ausstellung



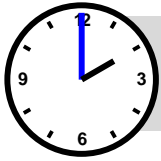
- Alle **Ateliers und CPP** sind für die Besucher offen.
- Alle **Verkaufs-Stände** sind offen in Gärtnerei, Schreinerei und Sous-traitance
- Der **Parc Merveilleux** hat wieder einen Stand
- Die **Schreinerei** stellt ihre Bänke, Tische...im Tunnel aus.
- In der Lehr-Schreinerei findet wieder der **Flohmarkt** statt.
- **Neu: Produkte probieren** in der **Sous-traitance**
- **Neu: Info-Stand** beim Stall  
Die Besucher können sich über die **Ausbildung** und die **Arbeit** bei der APEMH informieren.
- **Bauernhof:** Infos über die Arbeiten und über Limpach

### Ab 11:00 Uhr Essen und Trinken bei der Halle und beim Stall



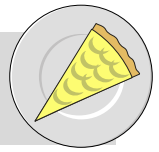
- **Bei der Halle:** Essen und Trinken für die Gäste:  
Grill, Schinken, Pasta, Fritten, Grompere-Kichelcher ...
- **Beim Stall:** Getränke-Stand mit Glühwein und warmem Chocky.
- **Neu** beim Stall: Probieren von Kartoffel-Sorten

"Porte Ouverte" Betten - nachmittags -



**Ab 14:00 Uhr**

**Kaffee und Kuchen** in der Kantine



- In der Kantine wird Kaffee und Kuchen serviert.
- Bei der Kantine: Waffeln, Kuchen-Stand

**Ab 14:00 Uhr**

**Tombola** bei der Kantine



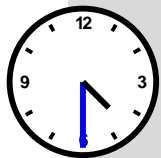
Tombola mit schönen Gewinnen

**Ab 14:00 Uhr**

**Fotos mit Tieren** beim Bauernhof

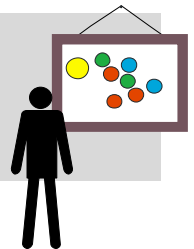


Kinder können sich mit Tieren fotografieren lassen



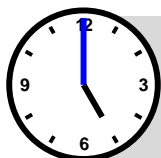
**Neu: Um 16:30 Uhr**

**Kunst - Ausstellung** im Schloss



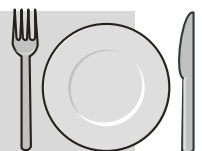
**Kunst - Ausstellung**

vom Service d'Activités de Jour - SAJ Nossbiereg  
und von unserem Partner „Tricentenaire“.



**Ab 17:00 Uhr**

**Essen** in der Kantine



Menu: Hame-Schmier  
Hierken mat Gromperen